



**Para información editorial:**

Elton Hurlow  
Comisión IUL  
[elhurlow@buckman.com](mailto:elhurlow@buckman.com)  
+1 901 272 6689

Comunicado de Prensa

**Anuncio Premio al Mérito IULTCS 2012**

**IULTCS, 22 Octubre 2012:** El anuncio bianual del Premio al Mérito IULTCS se ha convertido en un evento muy esperado. Este premio reconoce la significativa contribución de los científicos más destacados de la industria del cuero y es una celebración de la excelencia.

Durante la reciente reunión del Comité Ejecutivo de la IULTCS celebrada en París, la votación fue muy ajustada entre dos candidatos muy destacados y merecedores del reconocimiento, por lo que se tomó una decisión sin precedentes al conceder a ambos el Premio al Mérito de la IULTCS y que se otorgarán durante el Congreso Mundial que se celebrará en Estambul en mayo próximo. Los ganadores fueron: la Dra. Eleanor Brown, del USDA, Instituto de Investigación de la Región Oriental en los EE.UU., y el profesor Guenter Reich, recientemente retirado del Instituto Filk en Alemania. El Presidente, Dr. Volkan Candar, y el Comité Ejecutivo de la IULTCS quiere hacer llegar sus más sinceras felicitaciones a los dos candidatos premiados. A través de su vida profesional, tanto la Dra. Brown y el Prof. Reich, han ejemplificado el propósito para el cual la IULTCS fue fundada hace más de un siglo, es decir, fomentar la tecnología, la química y la ciencia de la industria de la piel y el cuero de todo el mundo.

La Dra. Eleanor (Ellie) Brown es responsable científica en el Centro de Investigación Regional del Este de los Estados Unidos, Departamento de Agricultura (ERRC, ARS, USDA). Desde 1971, ha estudiado la estructura de las proteínas y ha investigado las relaciones entre su estructura y la función biológica o tecnológica. Desde 1990 la Dra. Brown ha estado al frente de proyectos destinados a reducir el impacto medioambiental de la producción de cuero y ha ayudado a desarrollar una base para la comprensión de los mecanismos de la curtición mediante un modelo molecular.

Dr. Brown ha colaborado con investigadores en los EE.UU. y en todo el mundo para estudiar la estructura del colágeno y su función en el curtido. Ha trabajado en el desarrollo de productos de valor añadido a partir de los residuos de las curtiembres. Su reputación atrae a científicos de todo el mundo que acuden a su laboratorio para trabajar sobre los fundamentos bioquímicos de la curtición. La Dr. Brown es un miembro activo del ALCA y miembro del Consejo Editorial de la revista Jalca Cuero.

El Prof. Günter Reich tuvo una distinguida carrera de 37 años en el Instituto Alemán del cuero en Freiberg (conocido hoy como Filk), y durante los últimos 26 años fue Director del Instituto. Ha publicado numerosos trabajos científicos sobre la piel y el colágeno y bajo su dirección se iniciaron con éxito los Simposios del Colágeno de Freiberg. A través de su carrera, ha presentado más de 50 patentes.

Después de su jubilación en 1993, el Prof. Reich ha seguido siendo muy activo en la industria del cuero. Sigue publicando regularmente sobre temas de la piel y el cuero y es revisor científico de las revistas alemanas de la industria del cuero. Es consultor



**INTERNATIONAL UNION OF LEATHER  
TECHNOLOGISTS AND CHEMISTS SOCIETIES**

valorado en la industria de la piel, el cuero y el colágeno, y sus habilidades son especialmente apreciados por muchos investigadores jóvenes debido a su capacidad para comunicarse con claridad en conceptos complejos y saber transmitir sus amplios conocimientos.



*Ganadores del Premio al Mérito en la Industria del cuero de la IULTCS 2013, Dra. Eleanor Brown de los EEUU y el Prof. Guenter Reich de Alemania.*

## Final del comunicado de prensa ##



---

**For editorial Information:**

Elton Hurlow  
IUL Commission  
[elhurlow@buckman.com](mailto:elhurlow@buckman.com)  
+1 901 272 6689

News Release

## 2013 IULTCS Merit Award Announcement

**IULTCS, 22 October 2012:** The biennial announcement of the IULTCS Merit Award has become a much anticipated event. This Award recognizes significant contribution to the global leather industry by the world's leading scientists and is a celebration of excellence.

At the recent IULTCS Executive Committee meeting in Paris voting was tied between two outstanding and very deserving candidates and so the unprecedented decision was taken to present two Merit Awards during the Global Congress in Istanbul next May. The joint winners are: Dr. Eleanor Brown of the USDA Eastern Regional Research Institute in the USA, and Prof. Guenter Reich, recently retired from the FILK Institute in Germany. President Dr. Volkan Candar and the IULTCS Executive Committee extend their whole-hearted congratulations to both deserving recipients. Through their life's work, both Dr. Brown and Prof. Reich have exemplified the very purpose for which the IULTCS was founded more than a century ago; that is to encourage the technology, chemistry and science of leather on a worldwide basis.

**Dr. Eleanor (Ellie) Brown** is Lead Scientist at the Eastern Regional Research Center of the United States Department of Agriculture (ERRC, ARS, USDA). Since 1971, she has studied protein structure and investigated the relationships between structure and biological or technological function. From 1990 Dr Brown has been leading projects designed to reduce the environmental impact of leather production and has helped develop a basis for understanding the mechanisms of tanning using molecular modelling.

Dr. Brown has collaborated with researchers in the USA and worldwide to study collagen structure and its function in tanning. She has worked on developing value added products from tannery waste. Her reputation draws scientists from around the world come to her laboratory and work on the biochemical fundamentals of tanning. Dr. Brown is an active member of the ALCA and a member of the Editorial Board of the JALCA leather journal.

**Prof. Guenter Reich** was had a distinguished 37 year career at the German Leather Institute in Freiberg (known today as FILK), and for the last 26 years he was head of the Institute. He has published many scientific papers on leather and collagen and started the successful Freiberg Collagen Symposium. Through his career he has submitted more than 50 patents.

Following his retirement in 1993, Prof. Reich has continued to be very active in the leather industry. He continues to publish regularly on leather topics and is a scientific reviewer for German leather journals. He is a valued consultant on leather and collagen, and his skills are especially appreciated by many young researchers because



**INTERNATIONAL UNION OF LEATHER  
TECHNOLOGISTS AND CHEMISTS SOCIETIES**

of his ability to communicate clearly on complex concepts and to pass on his extensive knowledge.



*Recipients of the 2013 IULTCS Merit Award for Excellence in the Leather Industry, Dr. Eleanor Brown of USA and Prof. Guenter Reich of Germany.*

**## End News Release ##**